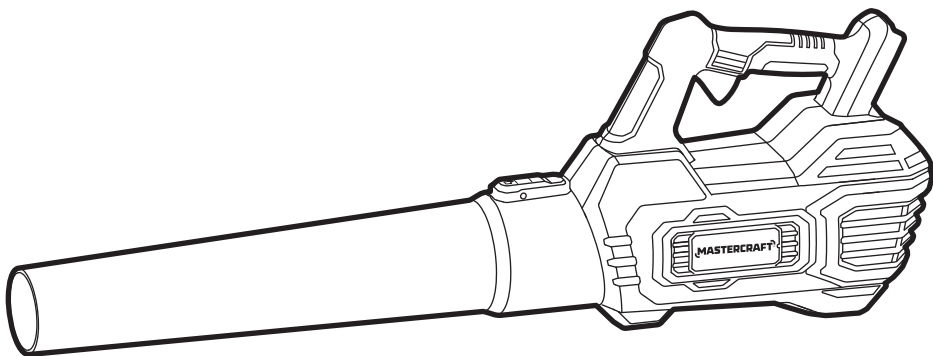


N° de modèle: SC20BBL

**MASTERCRAFT** TM

## SOUFFLEUSE À FEUILLES



### **IMPORTANT:**

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement et bien comprendre ce guide d'utilisation.

### **GUIDE D'UTILISATION**



## TABLE DES MATIÈRES

Fiche technique	4
Consignes de sécurité	5
Schéma des pièces clés	11
Consignes d'utilisation	12
Entretien	14
Dépannage	15
Liste des pièces	16
Garantie	18

### REMARQUE :

Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez des questions, veuillez communiquer avec notre service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.



### CONSERVEZ CES CONSIGNES

- Ce guide contient des consignes de sécurité et d'utilisation importantes. Veuillez lire et suivre toutes les consignes lorsque vous utilisez ce produit.

**FICHE TECHNIQUE**

Tension nominale	20 V CC
Volume d'air maximal	370 pi <sup>3</sup> /min
Vitesse d'air maximal	90 mi/h (144 km/h)

\*Tension maximale de la batterie à vide; avec charge, la tension nominale est de 18 V.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ :



### AVERTISSEMENT!

Les symboles de sécurité contenus dans ce guide d'utilisation indiquent les dangers potentiels. Vous assumez la responsabilité entière de bien comprendre les symboles de sécurité et l'explication associée. Les avertissements de sécurité ne permettent pas en soi d'éliminer les dangers et ne remplacent aucunement les mesures adéquates de prévention des accidents.



### AVERTISSEMENT!

Ce symbole d'alerte de sécurité signale une mise en garde, un avertissement ou un danger. Si vous ne respectez pas un message d'avertissement, vous pourriez vous blesser gravement ou blesser quelqu'un d'autre. Pour réduire le risque de blessure, d'incendie et de choc électrique, veuillez toujours observer les mesures de sécurité.

## FAMILIARISEZ-VOUS AVEC VOTRE OUTIL

Pour faire fonctionner cet outil, lisez attentivement ce guide d'utilisation ainsi que l'ensemble des étiquettes présentes sur la souffleuse sans fil avant de la mettre en marche. Conservez ce guide à des fins de consultation ultérieure.

## IMPORTANT

Cet appareil ne doit être réparé que par un technicien agréé. Pour de plus amples renseignements, composer le numéro sans frais 1 800 689-9928 pour joindre le service d'assistance.

## AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ GÉNÉRALE RELATIFS AUX OUTILS ÉLECTRIQUES



### AVERTISSEMENT!

**Lisez tous les avertissements de sécurité, les consignes, les illustrations et la fiche technique fournis avec cet outil électrique.** Le non-respect de toutes les consignes ci-après peut entraîner des chocs électriques, un incendie ou de graves blessures.

## CONSERVEZ TOUS LES AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Le terme « outil électrique » employé dans les messages d'avertissement correspond à un outil raccordé au secteur (muni d'un cordon d'alimentation) ou à un outil électrique alimenté par une batterie (sans fil).

## MAINTIEN DE LA SÉCURITÉ DANS L'AIRE DE TRAVAIL

- **Gardez l'espace de travail propre et bien éclairé.** Les endroits encombrés ou sombres sont propices aux accidents.
- **N'utilisez pas d'outils électriques dans un environnement explosif, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables.** Les outils électriques produisent des étincelles qui pourraient enflammer ces matières.

- **Gardez les enfants et les spectateurs à distance lors de l'utilisation d'un outil électrique.** Les distractions peuvent entraîner la perte de son contrôle.

## SÉCURITÉ RELATIVE À L'ÉLECTRICITÉ

- **Les fiches d'outil électrique doivent correspondre à la prise électrique. Ne modifiez la fiche d'aucune façon. Ne branchez jamais un outil électrique muni d'une fiche mise à la terre sur une prise d'appoint.** L'emploi d'une fiche non modifiée et de la prise correspondant exactement à la fiche réduit le risque de choc électrique.
- **Évitez tout contact avec les surfaces mises à la terre comme les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs.** Les risques de décharge électrique sont accrus lorsque votre corps est en contact avec une surface mise à la terre.
- **N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** Toute introduction d'eau dans l'outil électrique augmente le risque de choc électrique.
- **Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. N'utilisez jamais le cordon pour transporter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Tenez le cordon à l'écart de la chaleur, de l'huile, des bords tranchants et des pièces mobiles.** Un cordon endommagé ou emmêlé augmentera le risque de chocs électriques.
- **Lors de l'utilisation d'un outil électrique à l'extérieur, employez uniquement une rallonge qui peut être utilisée à l'extérieur.** L'utilisation d'un cordon conçu pour un usage à l'extérieur réduit le risque de choc électrique.
- **Si vous devez utiliser l'outil électrique dans un endroit humide, employez une source d'alimentation munie d'un disjoncteur différentiel de fuite de à la terre (DDFT).** L'utilisation d'un disjoncteur de fuite de terre réduit le risque de choc électrique.

## SÉCURITÉ PERSONNELLE

- **Restez vigilant, faites attention à ce que vous faites et faites preuve de bon sens. N'utilisez pas d'outil électrique lorsque vous êtes fatigué, malade, ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.** Un moment d'inattention lors de l'utilisation d'un outil électrique peut entraîner des blessures graves.
- **Utilisez un équipement de protection individuel. Portez toujours des lunettes de sécurité.** Un équipement de protection tel qu'un masque antipoussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de sécurité, ou un casque antibruit utilisée dans des conditions appropriées réduiront le risque de blessures.
- **Évitez les démarrages accidentels. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant de brancher l'outil dans une prise de courant et/ou d'insérer la batterie dans l'outil, de soulever ou de transporter l'outil.** Le transport d'outils électriques alors que votre doigt se trouve sur l'interrupteur ou le branchement d'un outil électrique dont l'interrupteur est en position de marche est susceptible de causer des accidents.
- **Retirez toute clé de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche.** Une clé laissée sur la pièce tournante d'un outil électrique peut causer des blessures.
- **Ne travaillez pas en extension. Gardez toujours un appui solide et un bon équilibre.** Cela vous permet de mieux maîtriser l'outil électrique dans les situations imprévues.

- **Portez des vêtements appropriés. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez les cheveux et les vêtements à l'écart des pièces mobiles.** Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.
- **Si les outils sont équipés de dispositifs de dépoussiérage, assurez-vous qu'ils sont connectés et correctement utilisés.** L'utilisation de ces dispositifs de dépoussiérage peut réduire les dangers présentés par la poussière.
- **Ne sous-estimez pas les mesures de sécurité à prendre et ne laissez pas l'habitude vous mener à la négligence, même si vous êtes un utilisateur chevronné.** Un manque d'attention peut conduire à de graves blessures en moins d'une fraction de seconde.

## CONSIGNES D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE

- **Ne forcez pas l'outil électrique. Utilisez le bon outil pour le travail à effectuer.** Un outil approprié exécutera le travail plus efficacement et de façon moins dangereuse s'il est utilisé dans les limites prévues.
- **N'utilisez pas l'outil si l'interrupteur ne permet pas de le mettre en marche ou de l'arrêter.** Tout outil qui ne peut pas être contrôlé par son interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez la fiche de la source d'alimentation ou la batterie, si amovible, de l'outil électrique avant de procéder à tout réglage, changement d'accessoires, ou encore au rangement des outils électriques.** De telles mesures de sécurité préventives réduisent les risques de mise en marche accidentelle de l'outil.
- **Rangez les outils électriques hors de la portée des enfants et ne laissez personne n'étant pas familiarisé avec l'outil ou ces instructions utiliser l'outil.** Un outil électrique constitue un danger dans les mains d'un utilisateur inexpérimenté.
- **Entretenez les outils électriques et les accessoires. Vérifiez qu'aucune pièce mobile n'est mal alignée ou bloquée, qu'aucune pièce n'est brisée et assurez-vous qu'aucun autre problème ne risque d'affecter le bon fonctionnement de l'outil. En cas de dommages, faites réparer l'outil avant de l'utiliser de nouveau.** Beaucoup d'accidents sont causés par des outils mal entretenus.
- **Gardez les outils de coupe tranchants et propres.** Des outils de coupe bien entretenus munis de bords tranchants réduisent le risque de blocage et facilitent leur contrôle.
- **Utilisez l'outil électrique, les accessoires, les mèches, etc., selon les consignes, en tenant compte des conditions de travail et du travail à effectuer.** L'emploi d'un outil électrique pour une fonction pour laquelle il n'a pas été conçu peut occasionner une situation dangereuse.
- **Veillez à ce que les poignées et surfaces de préhension soient toujours sèches, propres et exemptes de traces de graisse ou d'huile.** Des poignées et des surfaces de préhension glissantes ne permettent pas d'assurer la sécurité et le contrôle de l'outil dans des situations imprévues.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DE LA BATTERIE

- **Rechargez seulement la batterie dans le chargeur précisé par le fabricant.** Un chargeur qui convient à un type de batterie peut présenter un risque d'incendie lorsqu'utilisé avec une autre batterie.
- **N'utilisez des outils électriques qu'avec des batteries expressément désignées.** Utiliser n'importe quelle autre batterie peut présenter un risque de blessure et d'incendie.
- **Lorsque la batterie n'est pas utilisée, tenez-la loin des autres objets en métal tels que les trombones, les pièces de monnaie, les clés, les clous, les vis ou autres petits objets en métal qui peuvent faire une connexion d'une borne à l'autre.** Court-circuiter les bornes de la batterie ensemble peut causer des brûlures ou un incendie.
- **Sous des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie; évitez tout contact. En cas de contact accidentel, rincez à l'eau. Si du liquide entre en contact avec les yeux, consultez un médecin.** Le liquide éjecté de la batterie pourrait causer des irritations ou des brûlures.
- **N'utilisez pas une batterie ou un outil endommagé ou modifié.** Les batteries endommagées ou modifiées peuvent présenter un comportement imprévisible pouvant entraîner un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- **N'exposez pas une batterie ou un outil au feu ou à une température excessive.** L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C (265 °F) peut provoquer une explosion.
- **Suivez toutes les instructions de charge et ne chargez pas la batterie ou l'outil en dehors de la plage de température spécifiée dans les instructions.** Une charge incorrecte ou à des températures en dehors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.
- **Ne modifiez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil ou la batterie (le cas échéant) sauf comme indiqué dans les instructions d'utilisation et d'entretien.**

## RÉPARATION

- **Faites réparer l'outil par un technicien qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange identiques.** L'outil demeurera ainsi sécuritaire.
- **Ne réparez jamais des batteries endommagées.** L'entretien des batteries ne doit être effectué que par le fabricant ou un fournisseur de service agréé.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il faut toujours observer certaines précautions élémentaires, y compris les suivantes :

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL

- **Familiarisez-vous avec votre souffleuse. Lisez le guide d'utilisation attentivement. Apprenez les applications de la souffleuse et sachez quelles sont ses limitations, de même que les dangers potentiels associés à la souffleuse.** Vous réduirez ainsi les risques de choc électrique ou d'incendie.



- **Ne permettez pas l'utilisation de la souffleuse comme un jouet.** Exercez une surveillance étroite lorsque cet appareil est utilisé par ou près des enfants.
- **Utilisez cet appareil uniquement de la façon décrite dans ce guide. Utilisez uniquement des accessoires recommandés par le fabricant.**
- **Si la souffleuse ne fonctionne pas comme prévu, ou s'il est tombé au sol, endommagé, laissé à l'extérieur, ou tombé dans l'eau, retournez-le à un centre d'entretien.**
- **Ne manipulez pas le chargeur, y compris la fiche du chargeur ou les bornes du chargeur avec les mains mouillées.**
- **Ne mettez aucun objet dans les ouvertures. Ne l'utilisez pas si l'une des ouvertures est bloquée; gardez les ouvertures exemptes de poussière, peluche, cheveux et toute autre chose qui peut réduire le débit d'air.**
- **Éloignez votre chevelure, vos vêtements amples, vos doigts et toute partie du corps des orifices et pièces mobiles. Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent se prendre dans les événements d'aération.**
- **Attachez les cheveux longs au-dessus des épaules pour éviter qu'ils se prennent dans les pièces mobiles.**
- **Faites très attention en nettoyant sur des escaliers.**
- **Portez des équipements de protection individuelle supplémentaires tels que des lunettes de sécurité et un appareil respiratoire (ou une protection respiratoire).** Le port d'un équipement de protection adapté aux conditions réduit toute exposition à des substances dangereuses.

## **CONSERVEZ CES CONSIGNES!**

### **CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**

- **L'étiquette située sur l'outil peut comprendre des symboles. Les symboles et leur définition sont les suivants :**

V ..... Volt

A ..... Ampère

W ..... Watt

min ..... Minute


 ou cc. .... Courant continu

$n_0$  ..... Vitesse à vide

 ..... Construction de classe II

pi<sup>3</sup>/min ..... pied cube par minute

mi/h ..... Mille par heure

 ..... **AVERTISSEMENT** – Afin de réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire le guide d'utilisation.



..... AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection des yeux.



..... AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection de l'ouïe.



LISTED  
GARDENING APPLIANCE  
E490727

..... Le logo de la certification UL



### AVERTISSEMENT!

Afin de réduire le risque de choc électrique ou de détérioration du chargeur et de la batterie, utilisez uniquement les batteries et le chargeur Mastercraft® énumérés dans ces instructions.

#### BATTERIES

054-3124-0, 054-7553-4, 054-7557-6

#### CHARGEURS

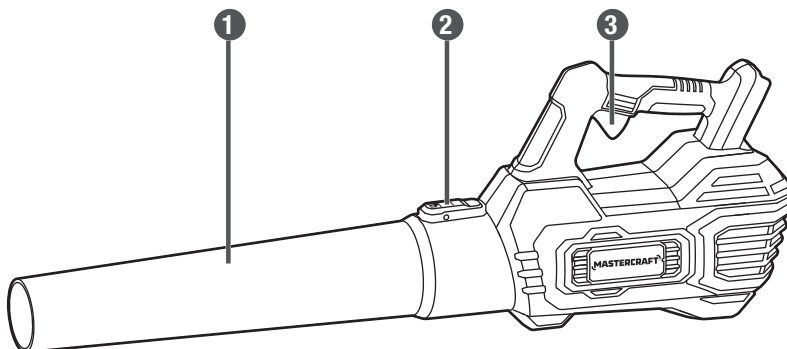
054-3126-6, 054-7559-2

- **Pour obtenir de meilleurs résultats, votre batterie doit être rangée, chargée et utilisée dans un endroit où la température est supérieure à 5 °C (41 °F) mais inférieure à 40 °C (104 °F).** Rangez-la à l'intérieur.

### CONTENU DE LA BOÎTE :

Souffleuse sans fil, tube de la souffleuse.

### SCHÉMA DES PIÈCES CLÉS



N°	Description
1	Tube de souffleuse

2 Bouton de dégagement du tube

N°	Description
3	Interrupteur à gâchette à vitesse variable

Avant d'utiliser cet outil, veuillez à vous familiariser avec l'ensemble de ses caractéristiques de fonctionnement et consignes en matière de sécurité. Pour un meilleur rendement et une sécurité optimale, veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser l'outil.

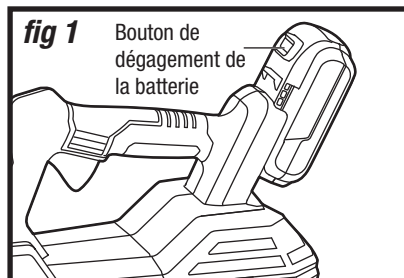


### AVERTISSEMENT!

- Sortez la souffleuse de son emballage et examinez-la attentivement. Ne jetez pas la boîte ou les matériaux d'emballage jusqu'à ce que toutes les pièces aient été examinées.
- Si une pièce de la souffleuse est manquante ou endommagée, ne branchez pas la batterie à l'outil ou n'utilisez pas l'outil tant que la pièce n'a pas été réparée ou remplacée. Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner de graves blessures.
- Restez toujours vigilant en utilisant la souffleuse même si vous savez bien comment l'utiliser. Un moment d'inattention aussi court qu'une fraction de seconde est suffisant pour causer des blessures graves.

**CONSIGNES D'UTILISATION****POSE DE LA BATTERIE (fig. 1)**

1. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'ARRÊT.
2. Alignez la partie surélevée de la batterie avec les rainures sur la partie inférieure de l'outil, puis faites glisser la batterie dans l'outil comme indiqué.
3. Assurez-vous que le bouton de dégagement de la batterie s'emboîte et que la batterie est fixée à l'outil avant de l'utiliser.

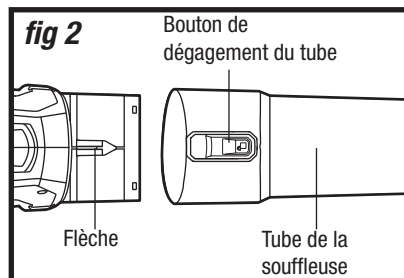
**RETRAIT DE LA BATTERIE (fig. 1)**

1. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'ARRÊT.
2. Abaissez le bouton de dégagement de la batterie qui est situé à l'avant de la batterie pour la dégager.
3. Tirez la batterie vers l'arrière afin de l'enlever de l'outil.

**ASSEMBLAGE DU TUBE DE LA SOUFFLEUSE (fig. 2)**

Ce produit doit être assemblé avant de l'utiliser. Pour éviter tout démarrage accidentel pouvant causer des blessures graves, retirez toujours la batterie de l'outil lors de l'assemblage des pièces.

1. Alignez le bouton de dégagement du tube de la souffeuse avec la flèche située sur le dessus du boîtier de la souffeuse, puis insérez le tube dans le boîtier de la souffeuse.
2. Pour retirer le tube de la souffeuse, appuyez sur le bouton de dégagement du tube, puis retirez le tube de la souffeuse.



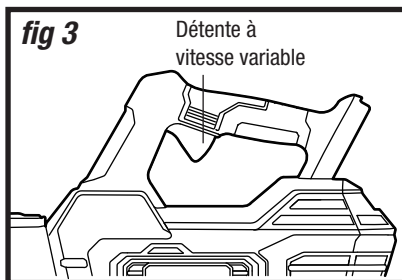
**AVIS :** Lorsque vous placez une batterie sur l'outil, assurez-vous que les nervures sur la batterie s'alignent avec la rainure sur la souffeuse et que les loquets s'enclenchent correctement. Un mauvais assemblage de la batterie peut causer des dommages aux composants internes.

**AVERTISSEMENT**

- Afin d'éviter tout démarrage accidentel, veuillez toujours à ne pas activer la détente à vitesse variable lorsque vous fixez la batterie ou effectuez d'autres réglages sur l'outil.

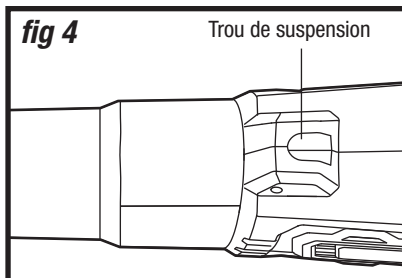
## **ALLUMER/ÉTEINDRE LA SOUFFLEUSE (fig. 3)**

1. Pour mettre la souffleur en marche, appuyez sur la détente à vitesse variable.
2. La détente à vitesse variable permet d'augmenter la vitesse en appuyant davantage sur la détente, et de diminuer la vitesse en relâchant progressivement la détente.
3. Relâchez la détente à vitesse variable pour éteindre la souffleur.



## **TROU DE SUSPENSION (fig. 4)**

La souffleur comprend un trou de suspension. La souffleur peut être suspendue à une vis ou à un clou aux fins de rangement.



## **CONSEILS POUR UTILISER LA SOUFFLEUSE**

1. Portez toujours des lunettes de protection avec écrans latéraux certifiées conformes à la norme ANSI Z87.1, ainsi qu'une protection antibruit. Cette mesure de précaution doit être respectée car des objets peuvent être projetés vers les yeux ou le visage et causer de graves blessures.
2. Pour éviter d'éparpiller les débris, soufflez autour des bords extérieurs d'une pile de débris. Ne soufflez jamais directement dans le centre d'une pile.
3. Utilisez des râteaux et des balais pour déloger les débris avant de les souffler aux fins de nettoyage. Dans des conditions poussiéreuses, humidifiez légèrement les surfaces si de l'eau est disponible.
4. Faites attention aux enfants, aux animaux domestiques, aux fenêtres ouvertes ou aux voitures récemment lavées, et soufflez les débris de façon sécuritaire.

## ENTRETIEN

L'utilisation d'air comprimé sec peut être la méthode de nettoyage la plus efficace. Portez toujours des lunettes de sécurité lorsque vous nettoyez l'outil avec de l'air comprimé. Avant chaque utilisation :

1. Vérifiez si des pièces sont endommagées, manquantes ou usées.
2. Vérifiez qu'il n'y a pas de vis desserrées, de pièces mobiles mal alignées et alignées ou toute autre condition qui pourraient influencer le fonctionnement.
3. Si des vibrations ou bruits anormaux sont présents, éteignez immédiatement l'outil et faites réparer le problème avant d'utiliser l'outil à nouveau.



### AVERTISSEMENT!

- Ne laissez aucun liquide pour frein, essence, huile dégrissante ni aucun autre produit à base de pétrole entrer en contact avec les pièces en plastique. Ces substances contiennent des produits chimiques qui peuvent endommager, fragiliser ou détruire le plastique.
- Pour entretenir l'article, n'utilisez que des pièces de rechange identiques. L'utilisation de toute autre pièce peut poser un danger ou endommager l'article.
- N'utilisez que les accessoires recommandés par le fabricant de cette souffleuse. Un accessoire qui convient à un appareil peut présenter un risque s'il est employé avec un autre appareil.
- Toute réparation ne doit être confiée qu'à un technicien qualifié afin de garantir sécurité et fiabilité.

## DÉPANNAGE

Problème	Causes possibles	Solutions
La souffleuse ne fonctionne pas.	La batterie est épuisée.	Chargez la batterie.
	La batterie est trop chaude.	Éteignez la souffleuse et laissez la batterie refroidir.

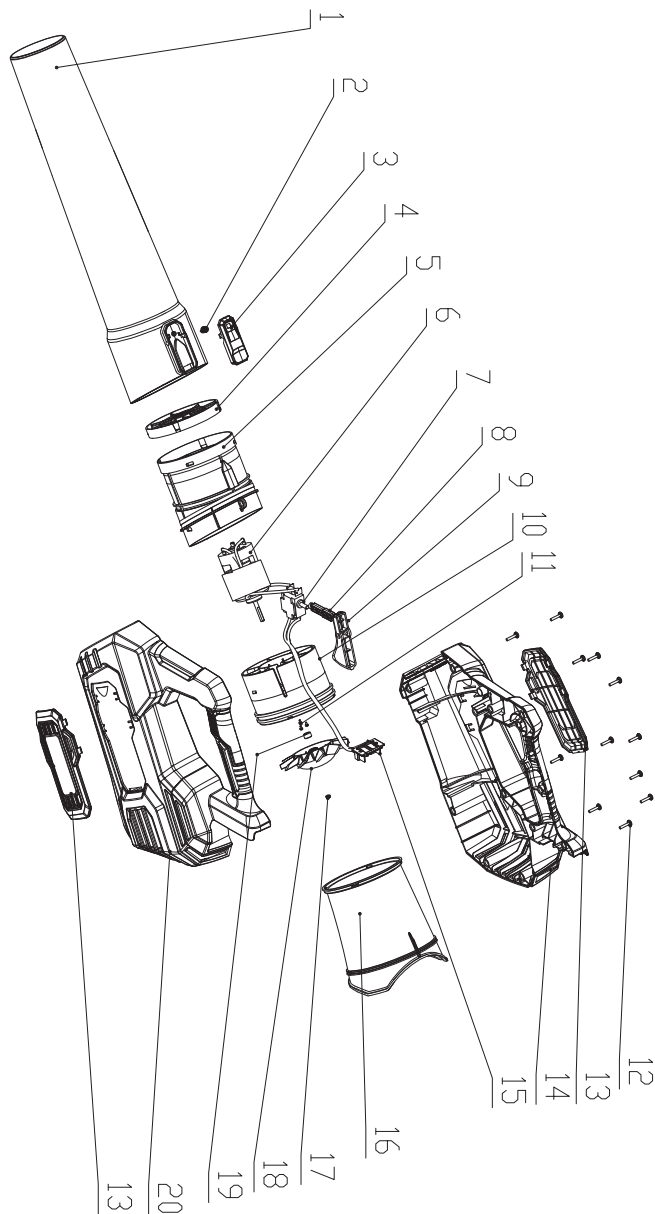
La vitesse de l'air est diminuée notablement.

L'entrée d'air est bloquée par des débris.

Retirez la batterie et enlevez les débris.

Si le problème persiste après avoir effectué les vérifications décrites ci-dessus, communiquez avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.

## VUE ÉCLATÉE





N°	N° de pièce	Description
1	SC20BBL01	Tube de souffleuse
2	SC20BBL02	Ressort de verrouillage
3	SC20BBL03	Bouton de dégagement du tube de la souffleuse
4	SC20BBL04	Capot d'air
5	SC20BBL05	Diffuseur
6	SC20BBL06	Bloc-moteur
7	SC20BBL07	Bouton de vitesse
8	SC20BBL08	Dispositif de la détente
9	SC20BBL09	Détente
10	SC20BBL10	Base du moteur

N°	N° de pièce	Description
11	SC20BBL11	Vis
12	SC20BBL12	Vis
13	SC20BBL13	Protecteur décoratif
14	SC20BBL14	Boîtier droit
15	SC20BBL15	Prise de contact
16	SC20BBL16	Collecteur de courant
17	SC20BBL17	Écrou
18	SC20BBL18	Ventilateur
19	SC20BBL19	Bague
20	SC20BBL20	Boîtier gauche

Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez des questions, veuillez appeler notre service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.



Le présent produit est garanti pour une période de **3 ans à compter de la date de l'achat** au détail original contre les vices de matériau(x) et de fabrication, sauf dans le cas des pièces suivantes :

- a) Composant A : Les batteries, les chargeurs et l'étui de transport qui sont garantis pendant une période de 2 ans à compter de la date d'achat original contre les défauts de fabrication et de matériau(x);
- b) Composant B : Les accessoires, qui sont garantis contre les défauts de fabrication et de matériel pendant une période d'un an à partir de la date de l'achat original.

Sous réserve des conditions et restrictions décrites ci-dessous, ce produit, s'il nous est retourné accompagné de la preuve d'achat durant la période de garantie définie et qu'il est protégé en vertu de cette garantie, sera réparé ou remplacé, à notre gré, par le même modèle ou un modèle de valeur égale ou ayant les mêmes caractéristiques. Nous assumerons les frais liés à la réparation ou au remplacement ainsi que le coût de la main-d'œuvre connexe

### **La présente garantie est assujettie aux conditions et restrictions qui suivent :**

- a) un contrat de vente attestant l'achat et la date d'achat doit être fourni;
- b) la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce d'un produit qui est usé ou brisé, qui est devenu hors d'usage en raison d'un emploi abusif ou inapproprié, d'un dommage accidentel, d'une négligence ou d'une installation, d'une utilisation ou d'un entretien inapproprié (selon la description figurant dans le guide d'utilisation ou le mode d'emploi applicable) ou qui est utilisé à des fins industrielles, professionnelles, commerciales ou locatives;
- c) la présente garantie ne s'applique pas à l'usure normale ou aux pièces ou accessoires non réutilisables qui sont fournis avec le produit et qui deviendront vraisemblablement inutilisables ou hors d'usage après une période d'utilisation raisonnable;
- d) la présente garantie ne s'applique pas à l'entretien régulier et aux articles de consommation comme le carburant, les lubrifiants, les sacs d'aspirateur, les lames, les courroies, le papier abrasif, les embouts, les mises au point ou les réglages;
- e) la présente garantie ne s'applique pas lorsque les dommages sont causés par des réparations ou des tentatives de réparation faites par des tiers (c'est-à-dire des personnes non autorisées par le fabricant);
- f) la présente garantie ne s'applique à aucun produit qui a été vendu à l'acheteur original à titre de produit remis en état ou remis à neuf (à moins qu'il n'en soit prévu autrement par écrit);

- g) la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce de produit lorsqu'une pièce d'un autre fabricant est installée dans celui-ci ou que des réparations ou modifications ou tentatives de réparation ou de modification ont été faites par des personnes non autorisées;
- h) la présente garantie ne s'applique pas à la détérioration normale du fini extérieur, notamment les éraflures, les bosses et les éclats de peinture, ou à la corrosion ou à la décoloration causée par la chaleur, les produits abrasifs et les produits de nettoyage chimiques;
- i) la présente garantie ne s'applique pas aux pièces vendues par une autre entreprise et décrites comme telles, lesquelles pièces sont couvertes par la garantie du fabricant s'y rapportant, le cas échéant.

## Restrictions supplémentaires

La présente garantie s'applique uniquement à l'acheteur original et ne peut être transférée. Ni le détaillant ni le fabricant ne sont responsables des autres frais, pertes ou dommages, y compris les dommages indirects, accessoires ou exemplaires liés à la vente ou à l'utilisation du présent produit ou à l'impossibilité de l'utiliser.

## Avis au consommateur

La présente garantie vous accorde des droits spécifiques, mais vous pourriez disposer d'autres droits, qui peuvent différer d'une province à l'autre. Les dispositions énoncées dans la présente garantie ne visent pas à modifier, à restreindre, à éliminer, à rejeter ou à exclure les garanties énoncées dans les lois fédérales ou provinciales applicables.

Fabriqué en Chine

Importé par

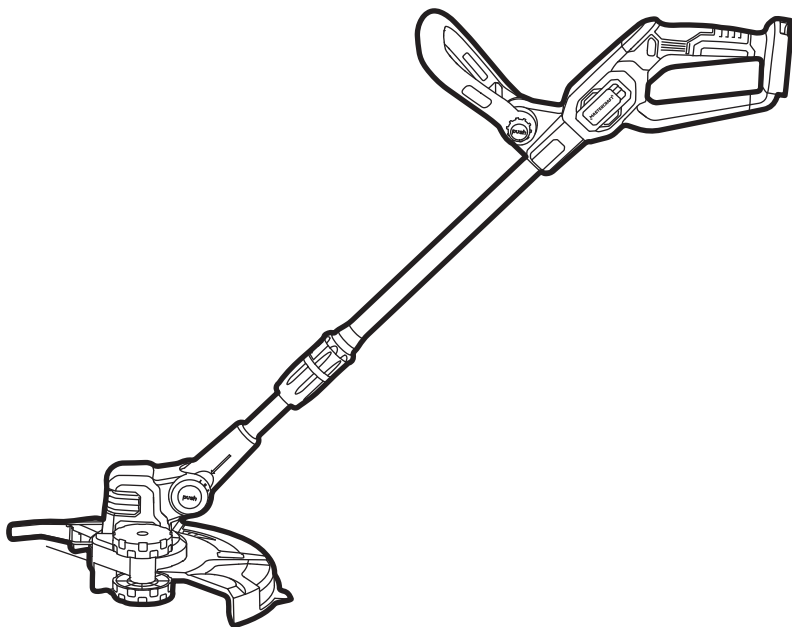
Mastercraft Canada Toronto, Canada M4S 2B8



N° de modèle : SC20BST

**MASTERCRAFT** TM

## COUPE-HERBE/ COUPE-BORDURES



### **IMPORTANT:**

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement et bien comprendre ce guide d'utilisation.

### **GUIDE D'UTILISATION**



## TABLE DES MATIÈRES

Fiche technique	4
Consignes de sécurité	5
Schéma des pièces clés	11
Consignes d'utilisation	12
Entretien	20
Dépannage	21
Liste des pièces	22
Garantie	25

### REMARQUE:

Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez des questions, veuillez communiquer avec notre service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.



### CONSERVEZ CES CONSIGNES

- Ce guide contient des consignes de sécurité et d'utilisation importantes. Veuillez lire et suivre toutes les consignes lorsque vous utilisez cet article.

**FICHE TECHNIQUE**

Tension nominale	20 V CC
Vitesse à vide	7 700 tr/min
Type de fil de coupe	0,065 po (1,65 mm)
Largeur de coupe	12 po (30,5 cm)

\*Tension maximale de la batterie à vide; avec charge, la tension nominale est de 18 V.



## CONSIGNES DE SÉCURITÉ :



### AVERTISSEMENT!

Les symboles de sécurité contenus dans ce guide d'utilisation indiquent les dangers potentiels. Vous assumez la responsabilité entière de bien comprendre les symboles de sécurité et l'explication associée. Les avertissements de sécurité ne permettent pas en soi d'éliminer les dangers et ne remplacent aucunement les mesures adéquates de prévention des accidents.



### AVERTISSEMENT!

Ce symbole d'alerte de sécurité signale une mise en garde, un avertissement ou un danger. Si vous ne respectez pas un message d'avertissement, vous pourriez vous blesser gravement ou blesser quelqu'un d'autre. Pour réduire le risque de blessure, d'incendie et de choc électrique, veuillez toujours observer les mesures de sécurité.

## FAMILIARISEZ-VOUS AVEC VOTRE OUTIL

Pour faire fonctionner cet outil, lisez attentivement ce guide d'utilisation ainsi que l'ensemble des étiquettes présentes sur le coupe-herbe sans fil avant de le mettre en marche. Conservez ce guide à des fins de consultation ultérieure.

## IMPORTANT

Cet appareil ne doit être réparé que par un technicien agréé. Pour de plus amples renseignements, composer le numéro sans frais 1 800 689-9928 pour joindre le service d'assistance.

## VEUILLEZ BIEN LIRE TOUTES LES CONSIGNES.

## CONSERVEZ CES CONSIGNES.

## AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ GÉNÉRALE RELATIFS AUX OUTILS ÉLECTRIQUES



### AVERTISSEMENT!

Lisez tous les avertissements de sécurité, les consignes, les illustrations et la fiche technique fournis avec cet outil électrique. Le non-respect de toutes les consignes ci-après peut entraîner des chocs électriques, un incendie ou de graves blessures.

## CONSERVEZ TOUS LES AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Le terme « outil électrique » employé dans les messages d'avertissement correspond à un outil raccordé au secteur (muni d'un cordon d'alimentation) ou à un outil électrique alimenté par une batterie (sans fil).

## SÉCURITÉ DE L'ESPACE DE TRAVAIL

- **Gardez l'espace de travail propre et bien éclairé.** Les endroits encombrés ou sombres sont propices aux accidents.

- **N'utilisez pas d'outils électriques dans un environnement explosif, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables.** Les outils électriques produisent des étincelles qui pourraient enflammer ces matières.
- **Gardez les enfants et les spectateurs à distance lors de l'utilisation d'un outil électrique.** Les distractions peuvent entraîner la perte de son contrôle.
- **Évitez les environnements dangereux.** N'utilisez pas l'appareil dans des endroits humides ou mouillés.

## SÉCURITÉ PERSONNELLE

- **Restez vigilant, faites attention à ce que vous faites et faites preuve de bon sens. N'utilisez pas d'outil électrique lorsque vous êtes fatigué, malade, ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.** Un instant d'inattention lors de l'utilisation des outils électriques peut entraîner des blessures graves.
- **Utilisez un équipement de protection individuel.** Un équipement de protection tel que des lunettes de sécurité, un masque antipoussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de sécurité, ou un casque antibruit utilisée dans des conditions appropriées réduiront le risque de blessures.
- **Évitez les démarrages accidentels. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant de brancher l'outil dans une prise de courant et/ou d'insérer la batterie dans l'outil, de soulever ou de transporter l'outil.** Le transport d'outils électriques alors que votre doigt se trouve sur l'interrupteur ou le branchement d'un outil électrique dont l'interrupteur est en position de marche est susceptible de causer des accidents.
- **Retirez toute clé de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche.** Une clé laissée sur la pièce tournante d'un outil électrique peut causer des blessures.
- **Ne travaillez pas en extension. Gardez toujours une bonne position debout et un bon équilibre.** Cela vous permet de mieux maîtriser l'outil électrique dans les situations imprévues.
- **Portez des vêtements appropriés. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez les cheveux et les vêtements à l'écart des pièces mobiles.** Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.
- **Si les outils sont équipés de dispositifs de dépeussierage, assurez-vous qu'ils sont connectés et correctement utilisés.** L'utilisation de ces dispositifs de dépeussierage peut réduire les dangers présentés par la poussière.
- **Ne sous-estimez pas les mesures de sécurité à prendre et ne laissez pas l'habitude vous mener à la négligence, même si vous êtes un utilisateur chevronné.** Un manque d'attention peut conduire à de graves blessures en moins d'une fraction de seconde.

## CONSIGNES D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE

- **Ne forcez pas l'outil électrique. Utilisez le bon outil pour le travail à effectuer.** Un outil approprié exécutera le travail plus efficacement et de façon moins dangereuse s'il est utilisé dans les limites prévues.

- **N'utilisez pas l'outil si l'interrupteur ne permet pas de le mettre en marche ou de l'arrêter.** Tout outil qui ne peut pas être contrôlé par son interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez la fiche de la source d'alimentation ou la batterie, si amovible, de l'outil électrique avant de procéder à tout réglage, changement d'accessoires, ou encore au rangement des outils électriques.** De telles mesures de sécurité préventives réduisent les risques de mise en marche accidentelle de l'outil.
- **Rangez les outils électriques hors de la portée des enfants et ne laissez personne n'étant pas familiarisé avec l'outil ou ces instructions utiliser l'outil.** Un outil électrique constitue un danger dans les mains d'un utilisateur inexpérimenté.
- **Entretenez les outils électriques et les accessoires. Vérifiez qu'aucune pièce mobile n'est mal alignée ou bloquée, qu'aucune pièce n'est brisée et assurez-vous qu'aucun autre problème ne risque d'affecter le bon fonctionnement de l'outil. Si l'outil est endommagé, veillez à le faire réparer avant de l'utiliser.** De nombreux accidents sont causés par un entretien inadéquat des outils électriques.
- **Gardez les outils de coupe tranchants et propres.** Des outils de coupe bien entretenus munis de bords tranchants réduisent le risque de blocage et facilitent leur contrôle.
- **Utilisez l'outil électrique, les accessoires, les mèches, etc., selon les consignes, en tenant compte des conditions de travail et du travail à effectuer.** L'emploi d'un outil électrique pour une fonction pour laquelle il n'a pas été conçu peut occasionner une situation dangereuse.
- **Veillez que les poignées et surfaces de préhension soient toujours sèches, propres et exemptes de traces de graisse ou d'huile.** Des poignées et des surfaces de préhension glissantes ne permettent pas d'assurer la sécurité et le contrôle de l'outil dans des situations imprévues.
- **Éloignez les câbles de la zone de travail de l'outil.** Des câbles peuvent être dissimulés dans les arbustes et peuvent être accidentellement coupés par l'outil pendant son utilisation.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DE LA BATTERIE

- **Rechargez seulement la batterie dans le chargeur précisé par le fabricant.** Un chargeur qui convient à un type de batterie peut présenter un risque d'incendie lorsqu'utilisé avec une autre batterie.
- **N'utilisez des outils électriques qu'avec des batteries expressément désignées.** Utiliser n'importe quelle autre batterie peut présenter un risque de blessure et d'incendie.
- **Lorsque la batterie n'est pas utilisée, tenez-la loin des autres objets en métal tels que les trombones, les pièces de monnaie, les clés, les clous, les vis ou autres petits objets en métal qui peuvent faire une connexion d'une borne à l'autre.** Court-circuiter les bornes de la batterie ensemble peut causer des brûlures ou un incendie.
- **Sous des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie ; évitez tout contact. En cas de contact accidentel, rincez à l'eau. Si du liquide entre en contact avec les yeux, consultez un médecin.** Le liquide éjecté de la batterie pourrait causer des irritations ou des brûlures.

- **N'utilisez pas une batterie ou un outil endommagé ou modifié.** Les batteries endommagées ou modifiées peuvent présenter un comportement imprévisible pouvant entraîner un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- **N'exposez pas une batterie ou un outil au feu ou à une température excessive.** L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C (265 °F) peut provoquer une explosion.
- **Suivez toutes les instructions de charge et ne chargez pas la batterie ou l'outil en dehors de la plage de température spécifiée dans les instructions.** Une charge incorrecte ou à des températures en dehors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.
- **Ne modifiez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil ou la batterie (le cas échéant) sauf comme indiqué dans les instructions d'utilisation et d'entretien.**

## RÉPARATION

- **Faites réparer l'outil par un technicien qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange identiques.** Cela garantit le maintien de la sécurité de l'outil électrique.
- **Ne réparez jamais des batteries endommagées.** L'entretien des batteries ne doit être effectué que par le fabricant ou un fournisseur de service agréé.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ SUPPLÉMENTAIRES

- **L'étiquette située sur l'outil peut comprendre des symboles. Les symboles et leur définition sont les suivants :**

V ..... Volt

A ..... Ampère

W ..... Watt

min ..... Minute

— ou cc..... Courant continu

$n_0$  ..... Vitesse à vide

tr/min ..... Tours par minute



..... Construction de classe II



..... AVERTISSEMENT – Afin de réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire le guide d'utilisation.



..... AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection des yeux.



..... AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection de l'ouïe.



## AVERTISSEMENT!

Afin de réduire le risque de choc électrique ou de détérioration du chargeur et de la batterie, utilisez uniquement les batteries et le chargeur Mastercraft® énumérés dans ces instructions.

### BATTERIES

054-3124-0, 054-7553-4, 054-7557-6

### CHARGEURS

054-3126-6, 054-7559-2

- **Lors du remplacement du fil de coupe, utilisez du fil en nylon ne dépassant pas 0,065 po (1,65 mm) d'épaisseur;** des fils plus épais que ceux recommandés par le fabricant augmentent la charge du moteur et réduisent sa vitesse de fonctionnement. Cela entraîne une surchauffe et des dommages au coupe-herbe.
- **Pour réduire les risques de blessures graves, n'utilisez jamais de fil métallique, de fil renforcé métallique ou tout autre matériau à la place des fils de coupe en nylon.** Des morceaux de fil pourraient se rompre et être projetés à grande vitesse vers l'utilisateur ou des personnes se trouvant à proximité.
- **Remplacez immédiatement une tête de coupe-herbe fissurée, endommagée ou usée, même si les dommages se limitent à des fissures superficielles.** Ces accessoires peuvent s'écarter à grande vitesse et provoquer des blessures graves, voire mortelles.
- **Pour obtenir de meilleurs résultats, votre batterie doit être rangée, chargée et utilisée dans un endroit où la température est supérieure à 5 °C (41 °F) mais inférieure à 40 °C (104 °F).** Ne rangez pas l'outil à l'extérieur ou dans des véhicules.
- **Si l'appareil se met à vibrer anormalement ou devient bruyant, arrêtez le moteur et cherchez immédiatement la cause.** Le bruit anormal est habituellement un signe de problème.
- **Gardez les protecteurs de sécurité bien en place et en bon état de fonctionnement. Assurez-vous que tous les protecteurs et autres dispositifs de protection appropriés sont correctement fixés avant d'utiliser cet outil. N'utilisez pas l'outil si les protecteurs ne sont pas en place.**
- **Utilisez l'appareil pour les tâches auxquelles il est destiné. N'utilisez pas l'appareil pour les types de travaux autres que ceux pour lesquels il est conçu.**
- **Ne chargez pas la batterie sous la pluie ou dans des endroits humides.**
- **N'utilisez pas l'appareil par temps pluvieux.**
- **Tenez les mains et pieds éloignés de la zone de coupe.**
- **Ne pas ouvrir ou endommager la batterie.** L'électrolyte qui se libère est corrosif et peut causer des dommages aux yeux et à la peau. Il peut être toxique si avalé.
- **Il n'est pas nécessaire de brancher un outil alimenté par une batterie dans une prise de courant; un tel appareil reste ainsi toujours en état de fonctionnement.** Soyez conscient des dangers possibles, même lorsque l'outil ne fonctionne pas. Faites attention lors de la maintenance ou de l'entretien.
- **Ne lavez pas la tondeuse avec un boyau d'arrosage; évitez le contact de l'eau avec le**

**moteur et sur les connexions électriques.**

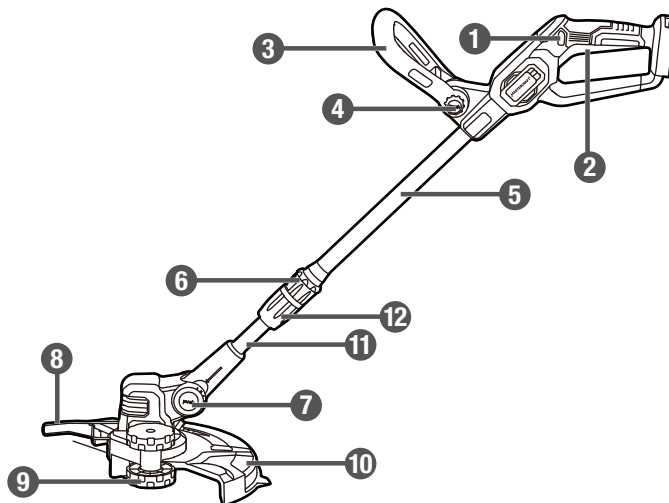
- **CONSERVEZ CES CONSIGNES.** Consultez-les fréquemment et utilisez-les pour expliquer le fonctionnement de cet outil aux autres utilisateurs. Si vous prêtez cet outil, prêtez également ces consignes afin de prévenir les mauvaises utilisations du produit et les blessures potentielles.

**CONSERVEZ CES CONSIGNES!**

## CONTENU DE LA BOÎTE :

Coupe-herbe sans fil, protecteur de sécurité, poignée auxiliaire, protège-fleurs, roulette de taille-bordure, (2) vis.

## SCHÉMA DES PIÈCES CLÉS



N°	Description
1	Bouton de verrouillage
2	Bouton Marche/Arrêt
3	Poignée auxiliaire
4	Bouton de déverrouillage de la poignée
5	Partie supérieure du manche
6	Collier de rotation de la partie supérieure du manche

N°	Description
7	Molette de réglage d'angle
8	Protège-fleurs
9	Roulette de taille-bordure
10	Dispositif de protection
11	Partie inférieure du manche
12	Collier de réglage en hauteur

Avant d'utiliser cet outil, veuillez à vous familiariser avec l'ensemble de ses caractéristiques de fonctionnement et consignes en matière de sécurité. Pour un meilleur rendement et une sécurité optimale, veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser l'outil.



### **AVERTISSEMENT!**

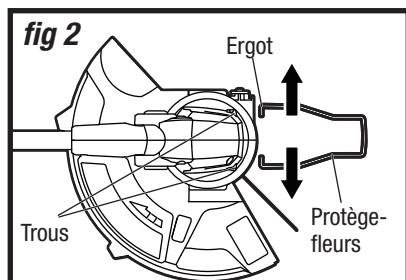
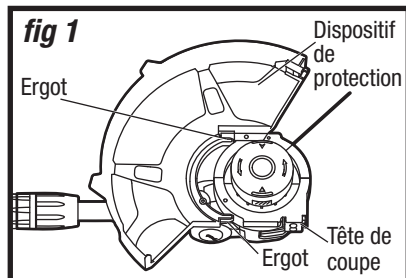
- Retirez le coupe-herbe de l'emballage et examinez-le attentivement. Ne jetez pas la boîte ou les matériaux d'emballage jusqu'à ce que toutes les pièces aient été examinées.
- Si une pièce du coupe-herbe est manquante ou endommagée, ne connectez pas la batterie à l'outil ou n'utilisez pas l'outil tant que la pièce n'a pas été réparée ou remplacée. Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner de graves blessures.
- Restez toujours vigilant en utilisant le coupe-herbe même si vous savez bien comment l'utiliser. Un moment d'inattention aussi court qu'une fraction de seconde est suffisant pour causer des blessures graves.

**CONSIGNES D'UTILISATION****POSE/RETRAIT DU PROTECTEUR DE SÉCURITÉ (fig. 1)**

1. Insérez les nervures du protecteur dans les fentes de la tête de coupe.
2. Alignez les trous du protecteur avec les trous de la tête de coupe, puis verrouiller le protecteur au moyen des vis fournies.

**POSE/RETRAIT DU PROTÈGE-FLEURS (fig. 2)**

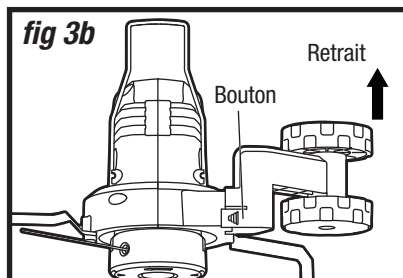
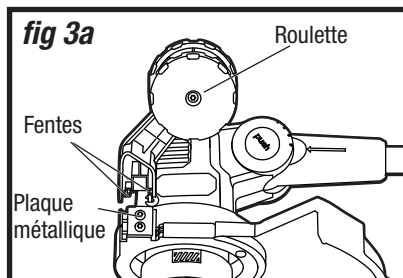
1. Élargissez le protège-fleurs, puis insérez les ergots du protège-fleurs dans les trous de la tête de coupe.
2. Le protège-fleurs peut être réglé à différents angles en fonction de votre opération.
3. Élargissez simplement le protège-fleurs pour le retirer.





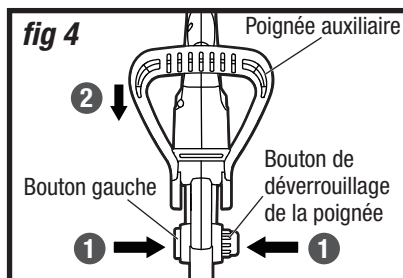
## **POSE DE LA ROULETTE DE TAILLE-BORDURE (fig. 3)**

1. Alignez les deux fentes de la roulette sur la plaque métallique de la tête de coupe, puis insérez complètement la roulette sur la plaque métallique.
2. Pour retirer la roulette, appuyez sur le bouton de la roulette et maintenez-le enfoncé, puis retirez la roulette dans le sens de « Retrait ».



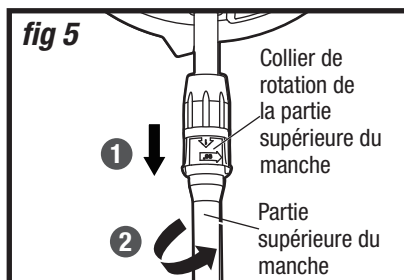
## **RÉGLAGE DE LA POIGNÉE AUXILIAIRE (fig. 4)**

1. Appuyez simultanément sur le bouton de déverrouillage de la poignée et le bouton de gauche, faites glisser la poignée auxiliaire sur les deux boutons, puis relâchez les boutons pour verrouiller la poignée.
2. Faites tourner la poignée auxiliaire à la position la plus confortable et équilibrée.
3. Relâchez ensuite le bouton de déverrouillage de la poignée. Relevez et abaissez la poignée auxiliaire pour vous assurer qu'elle est fermement fixée.



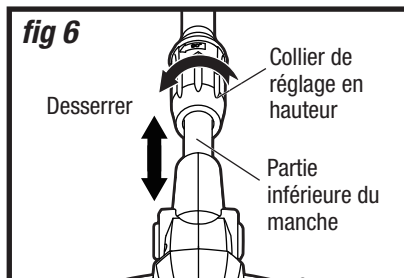
### RÉGLER LE SENS D'ORIENTATION DE LA PARTIE SUPÉRIEURE DU MANCHE (fig. 5)

1. Tirez le collier de rotation de la partie supérieure du manche vers l'arrière et maintenez enfoncée la molette.
2. Tournez la partie supérieure du manche à 90° dans le sens horaire, puis relâchez la molette pour verrouiller la partie supérieure du manche.



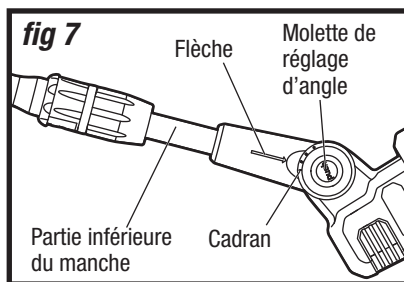
### RÉGLER LA HAUTEUR (fig 6)

1. Faites tourner le collier de réglage de la hauteur dans le sens « Desserrer » pour déverrouiller la partie inférieure du manche.
2. Ajustez la longueur de la partie inférieure du manche pour plus de confort pour vous.
3. Faites tourner le collier de réglage de la hauteur dans le sens opposé pour verrouiller la partie inférieure du manche.



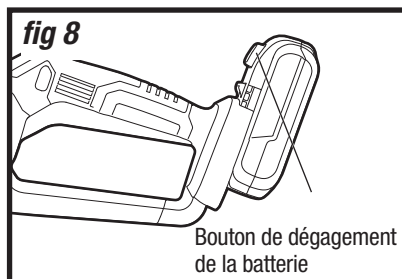
### RÉGLER L'ANGLE DE COUPE (fig. 7)

Appuyez sur la molette de réglage d'angle, faites pivoter le manche, alignez la flèche sur les chiffres de 1 à 4 du cadran pour choisir l'angle de coupe qui vous convient le mieux, puis relâchez la molette pour verrouiller l'angle de coupe.



### POSE DE LA BATTERIE (fig. 8)

1. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'ARRÊT.
2. Alignez la partie surélevée de la batterie avec les rainures sur la partie inférieure de l'outil, puis faites glisser la batterie dans l'outil comme indiqué.
3. Assurez-vous que le bouton de dégagement de la batterie s'emboîte et que la batterie est fixée à l'outil avant de l'utiliser.



### RETRAIT DE LA BATTERIE (fig. 8)

1. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'ARRÊT.
2. Abaissez le bouton de dégagement de la batterie qui est situé à l'avant de la batterie pour la dégager.
3. Tirez la batterie vers l'arrière afin de l'enlever de l'outil.

**AVIS :** Lorsque vous placez une batterie sur l'outil, assurez-vous que les nervures sur la batterie s'alignent avec la rainure sur le coupe-herbe sans fil et que les loquets s'enclenchent correctement. Un mauvais assemblage de la batterie peut causer des dommages aux composants internes.



### AVERTISSEMENT!

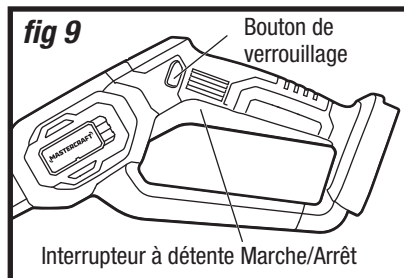
- Afin d'éviter tout démarrage accidentel, veuillez toujours à ne pas activer l'interrupteur lorsque vous connectez la batterie ou effectuez d'autres réglages sur l'outil.

**MISE EN MARCHE/ARRÊT DU COUPE-HERBE (fig. 9)**

1. Pour mettre en marche le coupe-herbe, appuyez sur le bouton de verrouillage puis appuyez sur l'interrupteur à détente Marche/Arrêt.
2. Pour arrêter le coupe-herbe, relâchez la détente Marche/Arrêt puis laissez le coupe-herbe s'arrêter complètement.

**COUPER**

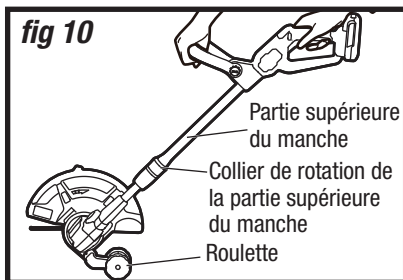
1. Ne coupez pas l'herbe mouillée parce qu'elle a tendance à coller à la tête de coupe et au protecteur, empêche le rejet de l'herbe coupée, et pourrait vous faire glisser et tomber.
2. Enlevez régulièrement les déchets de jardin et la saleté autour de la tête de coupe. Assurez-vous que le coupe-herbe est éteint.
3. Maintenez la poignée arrière d'une main et la poignée auxiliaire de l'autre main. Gardez l'outil sous le niveau de la taille et tenez-vous fermement, pieds écartés.
4. N'effectuez pas de mouvements rapides, car le découpage sera inefficace et causera d'éventuels dommages.
5. Coupez à plusieurs reprises de haut en bas en couches lorsque l'herbe est très haute. Gardez la tête de coupe à un angle d'environ 30° vers le sol lors de la coupe. Évitez d'appuyer contre le sol, car cela peut ruiner la pelouse et endommager la tête de coupe.

**AVERTISSEMENT!**

- Portez toujours des lunettes de sécurité et des vêtements robustes.
- Sans vous pencher, gardez le fil proche et parallèle au sol (perpendiculaire à la bordure).
- Assurez-vous que le fil est sorti avant l'opération. Assurez-vous que le moteur est à pleine vitesse avant la découpe.
- Utilisez uniquement un fil de coupe d'un diamètre de 0,065 po (1,65 mm).

## **TAILLER LES BORDURES (fig. 10)**

1. Ajustez la partie inférieure du manche à l'endroit où la flèche est alignée sur 4 sur le cadran (**reportez-vous à la section « RÉGLAGE DE L'ANGLE DE COUPE »**).
2. Tournez la partie supérieure du manche à 90° dans le sens horaire et déclenchez le collier de rotation de la partie supérieure du manche pour verrouiller le manche (**reportez-vous à la section « RÉGLER LE SENS D'ORIENTATION DE LA PARTIE SUPÉRIEURE DU MANCHE »**).
3. Installez la batterie, maintenez la poignée arrière d'une main et la poignée auxiliaire de l'autre main, puis mettez l'outil en marche pour tailler les bordures.

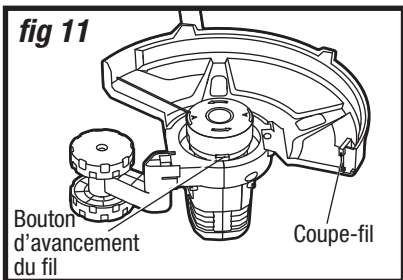


## **SYSTÈME D'AVANCEMENT AUTOMATIQUE DU FIL (fig.11)**

Lors de la première mise sous tension du coupe-herbe, un bout de fil est avancé vers l'extérieur de la tête de coupe. Chaque fois que l'outil démarre après repos, il avance la même longueur de fil de coupe.

Si le bruit du fil de coupe ne se fait pas entendre, plus de fil sera avancé vers l'extérieur de la tête de coupe. Pour alimenter plus de fil, il est nécessaire de permettre à l'appareil de s'arrêter complètement, puis de redémarrer, ce qui permet au moteur d'atteindre une pleine vitesse. Répéter ci-dessus jusqu'à ce que vous entendiez les fils frapper contre le coupe-fil.

Un bruit de « claquement » est émis lorsque les fils frappent le coupe-fil. Ne vous alarmez pas, c'est tout à fait normal. Après plusieurs secondes, le fil est coupé à la bonne longueur, le bruit est réduit et le moteur atteint sa pleine vitesse.



## **ATTENTION :**

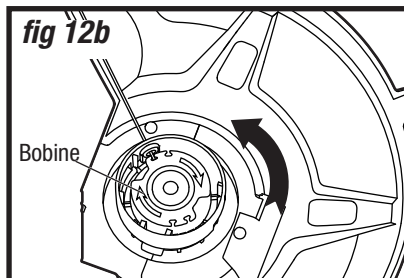
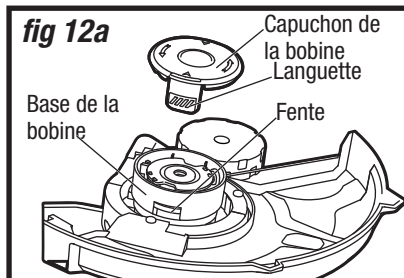
- Le réglage no 4 sur la molette correspond aux fonctions entreposage et coupe-bordure seulement.
- Les réglages nos 1 à 3 sur la molette correspondent à la fonction de coupe. Choisissez le numéro de réglage qui répond à vos besoins et gardez la tête de coupe à un angle d'environ 30° vers le sol lors de la coupe.
- Retirez le film de protection sur le coupe-fil avant d'utiliser l'outil.

### AVANCER MANUELLEMENT LE FIL (fig. 12)

Si nécessaire, le fil peut être avancé manuellement. Avant d'alimenter manuellement le fil, retirez d'abord la batterie. Pour faire fonctionner, appuyez et relâchez le bouton d'avance manuelle du fil (**fig. 11**), tout en tirant doucement les fils jusqu'à ce que les fils atteignent le coupe-fil.

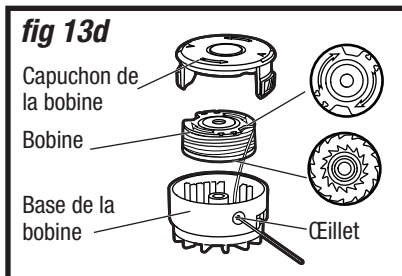
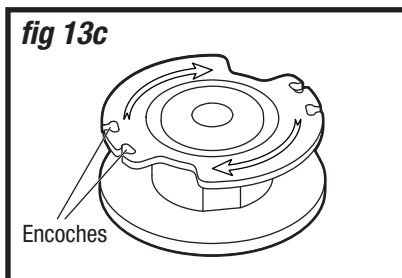
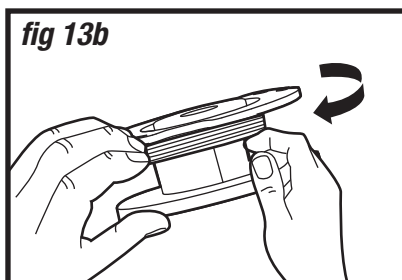
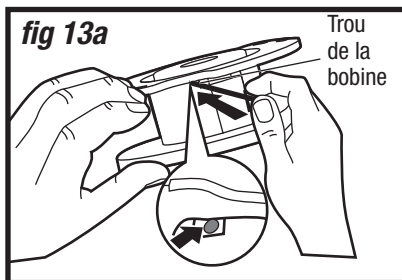
Si le fil s'étend au-delà du coupe-fil, trop de fil a été alimenté. Si trop de fil est avancé :

1. Appuyez sur deux languettes du capuchon de la bobine, retirez-les des fentes, puis retirez le capuchon de la bobine de la base de la bobine.
2. Tournez la bobine dans le sens antihoraire jusqu'à ce que le fil atteigne la longueur souhaitée.
3. Appuyez sur deux languettes, alignez les languettes avec les fentes, puis appuyez sur le capuchon de la bobine pour l'installer sur la base de la bobine.



## ENROULER DU NOUVEAU FIL SUR LA BOBINE (fig. 13)

1. Détachez le capuchon et la bobine de la base de la bobine (reportez-vous à la **fig. 12**). Retirez l'ancien fil de coupe de la bobine.
2. Insérez environ 5/8 po (15 mm) de fil dans le trou de la bobine (**fig. 13a**) et enroulez le fil dans le sens des flèches situées au sommet de la bobine (**fig. 13 b**). Assurez-vous que le fil est soigneusement enroulé sur la bobine. Le non-respect de cette consigne réduira l'efficacité de l'avance automatique du fil.
3. Laissez environ 4 po (10 cm) de fil déroulé et placez-le à travers deux encoches sur la bobine (**fig. 13c**).
4. Relâchez le fil de coupe des encoches et insérez le fil dans l'œillet. Placez la bobine sur la base de la bobine (**fig. 13d**).
5. Appuyez sur deux languettes du capuchon de la bobine, alignez-les avec les fentes de la base de la bobine, puis appuyez sur le capuchon pour l'installer sur la base de la bobine (**fig. 12a**).



## ENTRETIEN

### VÉRIFIER LES PIÈCES AVANT D'UTILISER LE COUPE-HERBE POUR DES SIGNES DE DOMMAGE OU D'USURE

Vérifiez la tête de coupe, le protecteur de sécurité et la poignée auxiliaire, et remplacez toutes les pièces fissurées, déformées, pliées ou endommagées de quelque manière que ce soit. La lame coupe-fil sur le bord du protecteur peut s'émousser avec le temps. Il est recommandé de l'aiguiser périodiquement avec une lime ou de la remplacer par une nouvelle lame.

### NETTOYER LE COUPE-HERBE APRÈS CHAQUE UTILISATION

1. Enlevez toute herbe qui pourrait s'être enroulée autour de l'arbre du moteur ou de la tête de coupe.
2. Utilisez uniquement un chiffon propre, sec et doux pour nettoyer l'outil. Ne laissez pas de liquide pénétrer l'outil et ne plongez jamais l'outil dans du liquide.
3. Gardez les événements d'aération de la tête de coupe exempts de débris en tout temps.

### RANGEMENT

Nettoyez soigneusement l'outil avant de le ranger. Rangez l'outil dans un endroit sec et bien ventilé, fermé à clé ou en hauteur, et hors de la portée des enfants. Tenez le coupe-herbe à l'écart des produits corrosifs comme les produits chimiques pour le jardin et le sel de dégivrage.



### AVERTISSEMENT!

- Pour éviter les accidents, retirez toujours la batterie du coupe-herbe avant de le nettoyer ou d'effectuer toute opération d'entretien.
- Ne laissez aucun liquide pour frein, essence, huile dégrissante ni aucun autre produit à base de pétrole entrer en contact avec les pièces en plastique. Ces substances contiennent des produits chimiques qui peuvent endommager, fragiliser ou détruire le plastique.
- Pour entretenir l'article, n'utilisez que des pièces de rechange identiques. L'utilisation de toute autre pièce peut poser un danger ou endommager l'article.
- N'utilisez que les accessoires recommandés par le fabricant de ce coupe-herbe. Un accessoire qui convient à un appareil peut présenter un risque s'il est employé avec un autre appareil.
- Toute réparation ne doit être confiée qu'à un technicien qualifié afin de garantir sécurité et fiabilité.

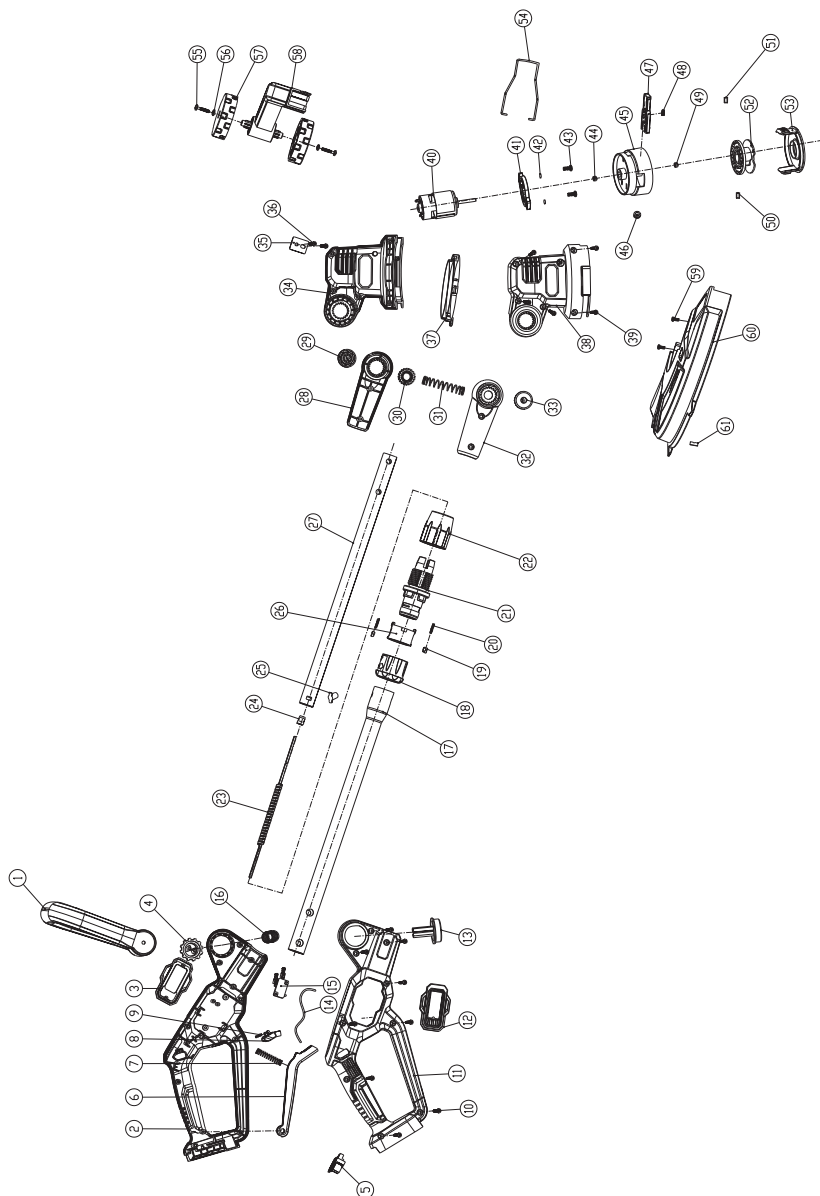


## DÉPANNAGE

Problème	Causes possibles	Solutions
Le coupe-herbe ne fonctionne pas.	La batterie est épuisée.	Chargez la batterie.
	La batterie est surchargée.	Diminuez la charge du coupe-herbe.
	La batterie est trop chaude.	Laissez refroidir la batterie, puis redémarrez l'outil.
La tête de coupe n'avance pas le fil.	L'arbre du moteur ou la tête de coupe est bloqué d'herbe.	Arrêtez le coupe-herbe, retirez la batterie et nettoyez l'arbre du moteur et la tête de coupe.
	Le fil de coupe n'est pas bien enroulé. Le fil est emmêlé.	Avancez le fil manuellement pour commencer. Si le fil ne s'avance toujours pas, enroulez de nouveau le fil.
	Il n'y a pas assez de fil sur la bobine.	Remplacez le fil de coupe. Suivez les étapes dans la Section « ENROULER DU NOUVEAU FIL SUR LA BOBINE » dans ce guide d'utilisation.
Bruit excessif/vibrations excessives.	Le fil de la bobine n'est pas bien enroulé.	Enroulez le fil à nouveau.

Si le problème persiste après avoir effectué les vérifications décrites ci-dessus, communiquez avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.

## VUE ÉCLATÉE



N°	N° de pièce	Description
1	SC20BST01	Poignée secondaire
2	SC20BST02	Partie droite de la poignée
3	SC20BST03	Partie droite du couvercle décoratif
4	SC20BST04	Bouton de rotation
5	SC20BST05	Prise de contact
6	SC20BST06	Détente
7	SC20BST07	Ressort de la détente
8	SC20BST08	Bouton de verrouillage
9	SC20BST09	Ressort
10	SC20BST10	Vis
11	SC20BST11	Poignée gauche
12	SC20BST12	Partie gauche du couvercle décoratif
13	SC20BST13	Bouton
14	SC20BST14	Fil interne
15	SC20BST15	Microrupteur
16	SC20BST16	Ressort bouton
17	SC20BST17	Tube d'aluminium supérieur
18	SC20BST18	Manchon de serrage
19	SC20BST19	Plaque d'appui
20	SC20BST20	Ressort
21	SC20BST21	Manchon fileté
22	SC20BST22	Collier de réglage en hauteur
23	SC20BST23	Ligne de ressort
24	SC20BST24	Manchon
25	SC20BST25	Bloc de limite de tube en aluminium
26	SC20BST26	Manchon de verrouillage
27	SC20BST27	Tube d'aluminium inférieur

N°	N° de pièce	Description
32	SC20BST32	Bras pivotant gauche
33	SC20BST33	Molette de réglage d'angle
34	SC20BST34	Boîtier droit
35	SC20BST35	Plaque de fixation
36	SC20BST36	Vis
37	SC20BST37	Plaque antipoussière
38	SC20BST38	Partie gauche du boîtier
39	SC20BST39	Vis
40	SC20BST40	Moteur
41	SC20BST41	Base du moteur
42	SC20BST42	Rondelle à ressort
43	SC20BST43	Vis
44	SC20BST44	Écrou à quatre pans
45	SC20BST45	Base
46	SC20BST46	Bloc d'oeillet
47	SC20BST47	Bouton d'avancement du fil
48	SC20BST48	Ressort
49	SC20BST49	Écrou
50	SC20BST50	Contrepoids
51	SC20BST51	Contrepoids
52	SC20BST52	Bobine
53	SC20BST53	Couvercle supérieur
54	SC20BST54	Protège-fleurs
55	SC20BST55	Vis
56	SC20BST56	Rondelle plate
57	SC20BST57	Roulette
58	SC20BST58	Porte-roulette

28	SC20BST28	Bras pivotant droit
----	-----------	---------------------

29	SC20BST29	Bouton
----	-----------	--------

30	SC20BST30	Engrenage de réglage d'angle
----	-----------	---------------------------------

31	SC20BST31	Ressort de réglage d'angle
----	-----------	-------------------------------

59	SC20BST59	Vis
----	-----------	-----

60	SC20BST60	Protecteur de sécurité
----	-----------	------------------------

61	SC20BST61	Coupe-fil
----	-----------	-----------

Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez des questions, veuillez appeler le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 800 689-9928.



Cet article comprend une garantie de **trois (3) ans à compter de la date de l'achat original** contre les défauts de fabrication et de matériau(x), sauf dans le cas des composants suivants :

- a) Composant A : Les batteries, les chargeurs et l'étui de transport qui sont garantis pendant une période de 2 ans à compter de la date d'achat original contre les défauts de fabrication et de matériau(x);
- b) Composant B : Les accessoires, qui sont garantis contre les défauts de fabrication et de matériel pendant une période d'un an à partir de la date de l'achat original.

Sous réserve des conditions et restrictions décrites ci-dessous, ce produit, s'il nous est retourné accompagné de la preuve d'achat durant la période de garantie définie et qu'il est protégé en vertu de cette garantie, sera réparé ou remplacé, à notre gré, par le même modèle ou un modèle de valeur égale ou ayant les mêmes caractéristiques. Nous assumerons les frais liés à la réparation ou au remplacement ainsi que le coût de la main-d'œuvre connexe

**La présente garantie est assujettie aux conditions et restrictions qui suivent :**

- a) un contrat de vente attestant l'achat et la date d'achat doit être fourni;
- b) la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce d'un produit qui est usé ou brisé, qui est devenu hors d'usage en raison d'un emploi abusif ou inapproprié, d'un dommage accidentel, d'une négligence ou d'une installation, d'une utilisation ou d'un entretien inapproprié (selon la description figurant dans le guide d'utilisation ou le mode d'emploi applicable) ou qui est utilisé à des fins industrielles, professionnelles, commerciales ou locatives;
- c) la présente garantie ne s'applique pas à l'usure normale ou aux pièces ou accessoires non réutilisables qui sont fournis avec le produit et qui deviendront vraisemblablement inutilisables ou hors d'usage après une période d'utilisation raisonnable;
- d) la présente garantie ne s'applique pas à l'entretien régulier et aux articles de consommation comme le carburant, les lubrifiants, les sacs d'aspirateur, les lames, les courroies, le papier abrasif, les embouts, les mises au point ou les réglages;
- e) la présente garantie ne s'applique pas lorsque les dommages sont causés par des réparations ou des tentatives de réparation faites par des tiers (c'est-à-dire des personnes non autorisées par le fabricant);
- f) la présente garantie ne s'applique à aucun produit qui a été vendu à l'acheteur original à titre de produit remis en état ou remis à neuf (à moins qu'il n'en soit prévu autrement par écrit);

- g) la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce de produit lorsqu'une pièce d'un autre fabricant est installée dans celui-ci ou que des réparations ou modifications ou tentatives de réparation ou de modification ont été faites par des personnes non autorisées;
- h) la présente garantie ne s'applique pas à la détérioration normale du fini extérieur, notamment les éraflures, les bosses et les éclats de peinture, ou à la corrosion ou à la décoloration causée par la chaleur, les produits abrasifs et les produits de nettoyage chimiques;
- i) la présente garantie ne s'applique pas aux pièces vendues par une autre entreprise et décrites comme telles, lesquelles pièces sont couvertes par la garantie du fabricant s'y rapportant, le cas échéant.

**Restrictions supplémentaires**

La présente garantie s'applique uniquement à l'acheteur original et ne peut être transférée. Ni le détaillant ni le fabricant ne sont responsables des autres frais, pertes ou dommages, y compris les dommages indirects, accessoires ou exemplaires liés à la vente ou à l'utilisation du présent produit ou à l'impossibilité de l'utiliser.

**Avis au consommateur**

La présente garantie vous accorde des droits spécifiques, mais vous pourriez disposer d'autres droits, qui peuvent différer d'une province à l'autre. Les dispositions énoncées dans la présente garantie ne visent pas à modifier, à restreindre, à éliminer, à rejeter ou à exclure les garanties énoncées dans les lois fédérales ou provinciales applicables.

Fabriqué en Chine

Importé par

Mastercraft Canada Toronto, Canada M4S 2B8